

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Public Works and Government Services / Travaux
publics et services gouvernementaux
Kingston Procurement
Des Acquisitions Kingston
86 Clarence Street, 2nd floor
Kingston
Ontario
K7L 1X3
Bid Fax: (613) 545-8067

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of the
Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services / Travaux
publics et services gouvernementaux
Kingston Procurement
Des Acquisitions Kingston
86 Clarence Street, 2nd floor
Kingston
Ontario
K7L 1X3

Title - Sujet Pool Chemicals	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0125-14J001/A	Date 2014-07-02
Client Reference No. - N° de référence du client W0125-14J001	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier KIN-4-42015 (690)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$KIN-690-6355	
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale 2014-06-13	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-07-28	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Rider, Kim (Buyer)	Buyer Id - Id de l'acheteur kin690
Telephone No. - N° de téléphone (613) 545-8739 ()	FAX No. - N° de FAX (613) 545-8067
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0125-14J001/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

kin690

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0125-14J001

File No. - N° du dossier

KIN-4-42015

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Questions d'un fournisseur et réponses du Canada

Base de tarification « A » – BFC Trenton

Point 2 : Accepteriez-vous le thiosulfate au lieu du sulfure de sodium, puisque les deux substances sont utilisées comme réducteurs de chlore?

Réponse : Oui, nous acceptons le thiosulfate de sodium et le sulfure de sodium.

Point 9 : Quelle concentration exigez-vous? 40 %? 60 %? Ou moins?

Réponse : Nous utilisons les deux : 40 % et 60 %.

Point 12 : Pouvez-vous préciser le type et la grosseur des particules de sable? Si je comprends bien il s'agit de sable de silice, grade 20?

Réponse : Oui, le grade 20 est acceptable.

Point 13 : Acheminement de chlore liquide : l'accès est-il facile? De quelle longueur de tuyau aurons-nous besoin?

Réponse : Oui, il est accessible; vous aurez besoin d'un tuyau de 20'.

Point 14 : Avez-vous une préférence en matière de trousse d'analyse (Taylor, Lamotte ou PalinTest) et quel volume de réactif faut-il, 22 mL ou 60 mL?

Réponse : BFC Trenton utilise ces deux volumes, mais nous ne pouvons préciser de marque de trousse.

Base de tarification « B » – BFC Kingston

Point 2 : Acceptez-vous le thiosulfate au lieu du sulfure de sodium, puisque les deux substances sont utilisées comme réducteurs de chlore?

Réponse : Le thiosulfate de sodium et le sulfure de sodium sont acceptés.

Point 6 : Utilisez-vous habituellement des contenants consignés pour la BFC Kingston?

Réponse : Les contenants consignés sont préférables, car il s'agit d'un meilleur choix pour l'environnement.

Point 14 : Avez-vous une préférence en matière de trousse d'analyse (Taylor, Lamotte ou PalinTest) et quel volume de réactif faut-il, 22 ml ou 60 ml?

Réponse : Nous ne pouvons pas préciser de marque en raison d'accords commerciaux.

Volume de réactif : 60 ml.

La trousse d'analyse doit permettre d'effectuer les mesures suivantes :

Chlore résiduel total

Chlore résiduel libre

Alcalinité totale

Niveau d'acide cyanurique

Niveau de dureté calcique

pH

Niveau acide – généralement mesuré à même l'échantillon traité, avec les réactifs d'indication du pH requis

Niveau basique – généralement mesuré à même l'échantillon traité, avec les réactifs d'indication du pH requis

Il serait préférable que les analyses ci-dessus puissent toutes être effectuées à l'aide d'une trousse autonome tout-en-un.